

## መስተቃትል

part. *pugnax* , *pugnator* , *bellator* , *miles bellicosus* , *pugnae aptus* , vel *strenuus* , (πολεμιστής, μαχητής, μάχιμος, al.) Jos. 6,3; Jos. 8,3 seq.; 2 Reg. 17,8; 3 Reg. 12,21; መስተቃትላን ፡ ቀትል ፡ 1 Par. 12,8; ብእሲ ፡ መስተቃትል ፡ ወተባዕ ፡ Sir. 26,28; Jes. 3,2; Jer. 20,11; Jer. 26,9; Jer. 27,9; Jer. 27,35; Jer. 28,56; Jer. 30,15; Jer. 48,16; Joel 4,9; Hez. 27,10; አሕዛብ ፡ መስተቃትላን ፡ (όπλομάχος) Jes. 13,4; Jes. 13,5; συμμαχία Jes. 16,4; እዲስ ፡ መስተቃትልት ፡ ወመዋኢት ፡ Sap. 10,20; ኮነ ፡ መስተቃትል ፡ ምስል ፡ (እገሌ ፡) 2 Reg. 8,10 var.; መስተቃትላን ፡ ለፀረ ፡ እግዚእ ፡ *oppugnatores hostium domini* Org. 3.

### TraCES en

*mastaqātāl* መስተቃትላን ፡ ገጽ ፡ *front-line warriors* ወእምዝ ፡ ሶበ ፡ ተራከቡ ፡ መስተቃትላን ፡ ገጽ ፡ ምስል ፡ መለሳይ ፡ ንስቲተ ፡ ጎንደዩ ። ‘ *Ensuite, lorsque les guerriers du front se rencontrèrent avec les cavaliers musulmans (malasāy), ils s’arrêtèrent un peu* ’ Conti Rossini 1907, 40 l. 31-34 (ed.), Conti Rossini 1907, 47 l. 23-25 (tr.), ወሶቤሃ ፡ ተምዓ ፡ ዝንቱ ፡ መሲሐ ፡ እግዚአብሔር ፡ ወወረደ ፡ ምስል ፡ መስተቃትላን ፡ እለ ፡ ምስሌሁ ፡ እለኒ ፡ ጎዩ ፡ ኮነ ፡ መስተቃትላን ፡ ገጽ ። ‘ *Alors l’oint du Seigneur fut irrité et descendit avec les guerriers qui étaient avec lui; ceux qui s’étaient enfuis se tournèrent (contre les ennemis)* ’ Conti Rossini 1907, 119 l. 1-3 (ed.), Conti Rossini 1907, 135 l. 15-17 (tr.), vid. ገጽ ፡

## Bibliography

### Revisions

- Magdalena Krzyżanowska *added new compound* on 31.8.2019
- Magdalena Krzyżanowska *corr* on 31.8.2019
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016